

Передплата

на «РУСЛАНА» вноситься:

в Австрії:

| | |
|----------------|-----------|
| на цілий рік | 20 кор. |
| на пів року | 10 кор. |
| на чверть року | 5 кор. |
| на місяць | 1.70 кор. |

За границею:

| | |
|--------------|-----------------------------|
| на цілий рік | 16 рублів або 36 франків |
| на пів року | 8 рублів або 18 франків |

Поодиноке число по 16 сот.

РУСЛАН

«Вирвеш ми очи і душу ми вирвеш: а не возьмеш милости і віри не возьмеш, бо руске ми серце і віра руска» — В Русланових псалмів М. Пашкевича.

Виходить у Львові що дня крім неділі і руских свят о 5½ год. пополудні.

Редакция, адміністрація і експедиція «Руслана» під ч. 1. пл. Домбровського (Хорунщини). Експедиція місцевна в Агенції Соколовського в пасажі Гавсмана.

Рукописи звертає ся лише на попереднє застереження. — Реклямації неопечатані вільні від порта. — Оголошеня звичайні приймають ся по ціні 20 с. від стрічки, а в «Надісланім» 40 с. від стрічки. Подяки і приватні доносеня по 30 с. від стрічки.

Буча в угорскім соймі.

(X) Мадяри виставили величаву соймову палату на пам'ятку тисячолітнього угорського королівства. Дня 8. с. м. зібрав ся угорський сойм на нову сесію і то вже сим разом як-раз в новій палаті, однак на сій новій видівні парламентарній зустрінув ся міністер-президент Сель із своєю давньою опозицією у вельми роздратованім настрою. Відкрито другу сесію королівским рескриптом і се дало незалежному сторонництву, якого іменем виступив посол Барабаш (але не наш богородчанський!) і довів до небувалої бучі. Почав він робити докори, що зачинено першу сесію королівским рескриптом і тим відобрано спромогу незалежному сторонництву, споводувати скликане сойму. Жалував ся відтак, що король не прибув на відкрите пам'ятника тисячолітнього Угорщини і що ані правительство, ані король не пам'ятали про 6-ий жовтня (страчене тринайцятки в Арадї), промантачено Морске Око і позбавлено державу сеї території, а правительство навіть не взяло участі в святкованю Кошутівских роковин. Але зате, говорив Барабаш, веде она безхосенні переговори з Австрією, щоби дальше визискувати Угорщину, а до того прикладає король свою руку, де розходить ся о підвишенє квоти. Спільний міністер заграничних справ впливає на сї переговори, щоби довести до угоди на шкоду Угорщини. Іменем свого сторонництва заявляє Барабаш, що ніякої угоди з Австрією не прийме і визнає правительство, перервати переговори, бо не лише его сторонництво, але й більшість домагає ся самостійної цлової області.

Сю річ Барабаша переривав президент палати гр. Апонї, взиваючи бесідника до порядку і загрозив відобранєм голосу. Кілька раз дійшло серед бесіди до страшиного заколоту і президент відзивав ся до палати, що з починю сесії в новій палаті не схоче его приневолити до того, щоби закрити засіданє і не схоче на себе прийняти одвічальности за ославу парламентаризму.

Міністер-президент Сель відпер рішучо докори Барабаша, покликавши ся на кільканайцять таких рескриптів, якими зачинювано сесію, на справу Морского Ока не впливав і слівцем про те не згадував дрови Керберови, а коли веде переговори з австрійским правительством про угоду, то сповняє лише свій законний обовязок. Втяганє Корони в розправу супротивляє ся не лише парламентарному звичаєви, але також угорській конституції і нашому сумліню. Міністер Голуховский зовсім не впливав на переговори угодіві. Ударемнюване угоди зраджувало би лише недостатчу конституційного змислу і було би переносенєм парламентаризму на революційне поле. Сему противить ся угорська конституція і традиція. В Кошутівских роковинах не брало правительство участі, бо его засади про інкомпатибельність між

Уграми а Габсбургским зомом станули в суперечности з конституцією і законами, з прагматичною санкцією. Колиж Кошут стояв дальше при тих засадах, а навіть після 1867. р. агітував в тім дусі, то міністер-президент явно і наперед заявив, що з тих причин не возьме участі в Кошутівских роковинах.

По промові Селя, перериваній часто грімкими оплесками, прийато до відомости королівский рескрипт і відкрито другу сесію угорського сойму.

Ся буча викликана Барабашем в імені незалежного сторонництва в угорскім соймі може бути, як то кажуть, на руку ковінька міністри-президенти Сельови, який тепер саме боре ся з міністром-президентом д-ром Кербером і не хоче уступити ему в нічім важнійшій, що тикає ся австро-угорської угоди. Ся буча дає Сельови добру нагоду показати австрійській публиці, як трудно було би для Угорщини навіть корисну угоду перевести в такім краю, де єствує таке ворохобне сторонництво.

Андрей Шептицкий

Божю милостию і сьвятого Апостольского Римского Престола благословенієм

Митрополит галицкий, Архиепископ львовский, Епископ каменицкий

Всечесному Духовенству епархії.
(Дальше).

Місіонар казуїст. Проповідникови, що уміє найпопулярнішим викладом, ясними образами і порівняннями якусь правду так вложити, щоби всесторонно поставити єї в повне сонічне світло білого дня, будуть належати ся такі науки, як о спасеню душі, о грісі, о шести правдах віри, о воплощеню Сина Божого і пр.

Потреба чужства. Чоловік, що уміє взбудити чувство слухачів, возьме науки о смерті, о судї, о пеклі, о небі, о любові божій, о відлученю ворогам, о жалю за гріхи яко безпосереднє приготуване до сповіди.

В кожній проповіді а проте і в місяї взбудженє чувства є річею великої ваги, а можна би сказати, справою найважнійшою, не яко успіхи науки, але яко условія майже конечні до того успіху. Успіхом євангельської проповіді, се наученє і зміненє або скріпленє волі. Чувство се переминаюче, найчастійше змилевє, не може і не повинно бути метою проповідника. Не уважаю за триумф реторики плач невіст, бо знаю, що такий плач нераз не є сполученім з поправою чоловіка. Але знаю, що до осягненя тої поправи могутчо причиняє ся порушенє чувство. В чоловіці серце є осередком цілого життя і з серця походить найспосібнійший товчок ділаєня. Чувство в високім степені помагає чоловікови хотіти. Воля, хотяй би як сильна, буде рідко тревалою і консеквентною, як буде мусіла противділати чувству; а противно воля, хотяй би слаба, але скріплена чувством, стане сильною і зможе то, на що сильна воля без чувства сил не має.

Передовсім же того чувства потреба в ділі наверненя грішника. То діло полягає на повній перемінї волі і серця, на зворотї цілого напрямку життя. Така же зміна не наступить в чоловіці

при зломнім обоятнім, чувстві. Так, як желтво розпадєне улягає і невеликій силі, а зимне зломить ся і не подасть ся, так і чоловік лиш в огни горячого чувства здобудє ся на енергічну волю покаєня.

Місіонар казуїст. Найліпший мораліст, а до того і найпрактичійший сповідник, нормально найвправнійший місіонар, буде розбирати закон божий. Его задача трудна; він має не лишень пригадати слухачам всі можливі гріхи, котрих хто з них допустив ся, але до того мусить на практичних, коротких і ясних случаях научити людей, вглядно лише пригадати їм, за що і коли є гріх, а коли і за що гріха нема; що гріх тяжкий, що легший; коли гадка в гріхом; як і коли в однім ділі може бути два гріхи; як розрізняють ся поодинокі акти гріха і коли поодинокий з них становить осібний гріх, а коли ні; які можуть бути причини звільняючі від якого обовязку і пр. При тім всім мусить стеречи ся надмірної субтельности, ніколи не лишити сумніву, ніколи не впровадити в проповідь книжкової науки моральної.

А до того при довгих проповідях (бо єму вільно довше говорити як иньшим) не повинен знудити.

Мусить часом розвеселити людей якимсь дотепом, щоби усунути змученє і паново звязати увагу. При тім однак мусить уважати, щоби жартом не ослабив загальную настрою поважного, успособленя жалю, котрим люди бувають переняті часом вже першого дня місяї. Передовсім же не може дозволити собі навіть на усьміх в науці о 6-тій заповіді, о котрій звичайно треба осібно говорити, як не менше о піяньстві або иньших блудах, переважаючих в околиці. Отже ся проповідь о 6-тій заповіді мусить бути голше на в тонї поважнім, часом сумнім; потреба о всіх родах осторожно всімннути, випадає часом представляти радше красу противної чесноти, чим погань гріха. Противно: піяньство, забобонь, гнів, захланність можна висміяти; по такім уступі веселім, вертаючи скоро до поважного тону, вірним пригадає ся, що жартів нема з Богом. Бо обовязком проповідника казуїсти, все таки піддавати єще вірним відрубні мотиви жалю і обридженє поодиноких родів гріха. Щоб навернути грішника, нераз не вистарчать загальний страх перед божю карою; часом більше єще устереже від повороту до гріха, обридженє его, для того, бо его пізнає ся обридливим і безвзгляду на кару. То осягне проповідник, пятаючи декотрі більші провини тоном погрози, обурає я, смутку, співчуття а часом навіть і погорди.

Дальше річею казуїсти є діткнути тих кількох дражливых случай, котрі потреба пригадати дуже осторожно. Приміром: о зігнаню плоду, можна би сказати, «тигарі підносила, щоби не мала дітей»; о скотоложтві: «так грішить, що зовсім рівнає ся з худобою». Більше о тім предметі рішучо не можна говорити, щоби грішної цікавости в нікім не взбудити, хотяй то само або щось подібного може повторити або той сам проповідник в иньшій науці, або другий проповідник в науці пр. о пеклі, о судї.

Варто при якійсь нагоді научити людей дітей хрестити; радше пригадати їм сесе. Майже потреба всімннути о хрещеню невчасного плоду, котрий після Копельмана, належить отвірати зануряючи в літну воду і вимовляти форму хрещеня, під условієм; і так робити навіть, хотяй би плід не давав жадного знаку життя. Оче-

ного богослова, з панною Юлією Подольською, дочкою крилошанина, буде дня 16. с. м. о 12. год. в полудне в катедральній церкві в Перемшлі.

— **Бібліотека „Народного Дому“** отворена що дня від год. 9—1. рано і від 3—7 пополудни.

— **Бараболянний страйк** вибухнув в селі Радружи коло Немирова, власности Лешка Мавського. Причиною страйку є низька платня.

— **Кінна поліція** появила ся нині перший раз на улицях Львова і викликала сензацію в цілм місті. Мундура кінних поліціянтів зовсім подібні до мундурів пішої поліції. Лише довгі шаблі і револьвери на нових ремнях та бундючна постава поліціянтів на середній міри коняках, аби не багато згинати ся, як потреба кого спіймати за шиворот — додають їм більшої поваги. Годить ся замітити, що перший публічний виступ кінної поліції у Львові припадає — дивним дивом — як раз в день інавгурації нового року на львівськм університеті.

— **Іменованя.** Цісар іменував надзв. професора д-ра Стефана Євтиса звичайним професором, а директора досвідного рільничого заведеня в Хойнові д-ра Каз. Рогойського надзвичайним професором для управи рілі і рости, обох на краківськм університеті.

— **Доповнячий вибір** посла до державної ради з сільських громад виборчого округа Стрий-Жидачів-Дрогобич розписало намісництво на день 18. падолиста с. р.

— **На регуляцію Серета** під Тудоровом міністерство рільництва підвищило преліміновану квоту 12.150 на 13.800 К.

— **„Jestem“** замість „hier“ відозвало ся кількох резервістів в Добромилі при контрольному зібраню, в наслідок чого їх арештовано.

— **З львівської політехніки.** Торжественне отворене шкільного року буде в понеділок дня 13. с. м.

— **Точні інформації?** Англійський дневник The Spectator пише, що у східній Галичині рускі селяни підчас хліборобского страйку вирізали около 2.000 польської шляхти. „В наслідок сего — читаємо в згаданій часописи — шляхта домагає ся заведеня виймкового стану. Єї жаданя мабуть узгляднять, а сільске населене не буде могло остати ся перед війском.“

— **Дефравдація в Празі.** Нема дня без дефравдації. Найновішу дефравдацію викрито в Празі в задатковій касі ім. св. Вячеслава. Дефравдована крота виносить до 3 мільонів корон. Доси увязнено директора каси, Дрозда, бугальтера Капута, старшого бугальтера Герціга і таксатора Гебера. Дефравдація почала ся перед 25 літами.

— **Переписка Адміністрації.** ВХв. Монастир ОО. Василья в Буч. До кінця року — 5 К.

Наука, штука, література.

З Львівської Фільгармонії. В неділю, дня 12. жовтня «семий великий концерт фільгармонійний» з співучастию славного тенора Александра Бончіого. Програма: I. I. Verdi: Увертура з опери «Травята» відіграє орх. 2. Маєрбер: Cavatina з оп. «Гугенот» відіспіває в тов. орх. Ал. Бончі. 3. Свендсен: Рапсодия норвейска ч. 2. відіграє орх. — II. Мосарт: Симфонія G-mol відіграє орх. 2. а) Давід: «Inno alla note», б) Давід: «Baccarola» с) Амадей: «Storello», відіспіває при акомп. фортепяну Ал. Бончі. — III. I. P. Вагнер: Увертура з опери «Tanhäuser» відіграє орх. 2. Пуччіні: Арія з опери «Циганерія» відіспіває Ал. Бончі.

Телеграмм.

Відень, 11. жовтня. Пересправі д-ра Кербера з представителями сторонництв палати послів пічнуть ся ві вторник дня 14. с. м. о 10. год. рано в будинку міністерства внутрішних справ.

До Zeit у доносять з Черновець: Перебувавшу два дни б. президент палати послів п. Давид Абрагамович, який пересилавляв з провідниками буковинських Русинів в справі доведени до успіху польско-рускої угоди. Сї конференції остали без успіху.

Wiener Ztg. оголошує виконуюче розпоряджене до закона о податку від залізничних білетів, який входить в житє з днем 1. січня 1903.

Софія, 11. жовтня. Цар подякував телеграфічно ки. Фердинандови болгарскому за прийате в ки. Миколая та запевнив его про свою щирю і незмінну приязнь.

Париж, 11. жовтня. З Петербурга доносять, що в. ки. Олена, жена ки. Миколая грецкого, покинула свого мужа і утікла з якимсь молодцем.

Париж, 11. жовтня. Страйки робітників в угляних закопах змагають ся з великою силою.

Надіслане.

Фізикально-дієтична Лічниця

Д-ра А. ТАРНАВСКОГО

в Косові (за Коломиєю, залізн. станція Заболотів) отворена до кінця жовтня. 8-15

Льоси на сплати місячній з правом д. вигравих до зобязанню перш і рати поручає банковий дм Шіц і Хаєс (Schütz i Chajes) у Львові пл. Марийск. ч. 7. Кушно і продажа ефектів, льосів і монет. Вишлата купонів. Безплатна ревізія льосів і ефектів. Проспекти висилає ся оплатно.

6(26—50

Начерки

Олекси Кузьми
I. том

можна набувати в Ставропільській Книгарні у Львові по ціні 2 К за гарно оправл. примірник. (з почт. пересил. о 45 сот. більше).

Артистку,

драму в 4 актах Антона Крушельницького, можна замовляти у автора: Коломия, ул. Замкова 15А, по ціні 2 К.

НАКЛАДОМ ХОЙНАЦКОГО.

Лев Лопатинський.

СВЕРПУХА

комедія з сільского життя в 3 актах —
Ціна 60 сот. —

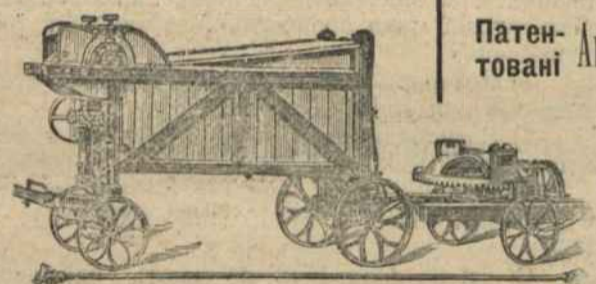
З житя схоплені типи, погідна веселість і простота сценічної обстановки чинять сю комедію дуже пригідною до вистави навіть для менших аматорських кругів.

Набути можна в Ставропільській книгарні у Львові.

Признані за найлучші

Сталеві плуги 1-2, 3- і 4скібові

Бороши до лук та моху складові і дилговальні. Валки Обручкові, гладкі і сталеві



СІВАРКИ „AGRICOLA“

Косарки

до трав, конюшини і збіжжя, граблі до громадженя сіна і збіжжя і перевертачі до сіна

Патентовані Апарати Діппа до овоців, ярип і т. п.

Праси до вин і овоців, ярип і т. д.
Млинки на овоці і ягоди.
Машини до толоченя винограду.

Патентовані „Молотільні“ оборотні і обручкові, ручні, кератові і парові; на керати від 1—6 коний

Самодільні патентовані „Сифонія“ сикавки до вищевня мшиць на винограді, ріпаку та земної блошки.

Кітлові печи до переносеня парові машинки до ваши Найновіші млинки до чшченя збіжжя

Січкарні системи Гекеля. Млинки до шротованя, та до краяня бураків.

Ручні праси до сіна та соломи постійні і до переносеня

як також всякі пньші господарські машини.

виконують і доставляють після найновішої системи

PII. MAUFARTH & Co.

ц. і к. уприв. фабрика машин рільн., відливварня заліза і парова кузня.

у Відни, III. Taborstrasse Nr. 71.

Заснована в 1872 р.

750 робітників.

Відзначена 490 золотими, срібними і бронзовими медалями на всіх більших виставах.

Вичерпуючі натальоги і численні письма з признанем — даром. Заступці і відпродавці пожадані.

Санітарного радника **А-ра Барейнського Во-**
доліничий заклад Ельгерсбург (оснований 1837).
Севою від 1. марца до кінця падолиста. 150 до-
бірно устроєних комнат і 4 влі з романтично
положенім замком. Станція залізничнй Plauze El-
gersburg-Immenau. Великі водолічні процедури,
електротерапія, масаж, лічниця гімнастика, Мі-
чели тучне лічене, дієтичне і кліматичне лі-
чене. Особливо надає ся своїм заклад до ліченя
неврастенії, гістерії, гіпохондрії, пораженя, сер-
цевих недуг, нервової агміи, жолудкових недуг,
безсрощности, ревматичних і гостевих недуг, не-
домрощности, золотухи і т. п.
Ціна всіма умереною.
1. Мешканє почавши від 1 марки (50 кр.)
до 5 марок денно з прислужою.
2. Ділий сарп денно 4 1/2 марки (1. сніда-
не, 2. сніданє, обід (table d'hôte) — 4 даня — в
неділю 5 вечера).
3. Вес лічене, всякі процедури і купелі з
лікарською залатою і купелевою прислужою 2
марки денно. Перша консультація чшсдить ся
окремо 10 марок).
Положенє вельми здорове і гарне серед
Туринського Ліса (560 метрів над плесом моря).
О всякі вишченя і подробні проспекти звертати
ся треба до:
Sanitätsrath Dr. Barwinski's Wassheil- u. Kur-
anstalt Bad Elgersburg im Thüringerwalde.

Вейлягі

КУПОНИ

вильсовані

цінні папері

вишлачує без погрученя провізії або коптів

Контора виміни

ц. к. упр. гал. акц.

БАНКУ

Гіпотечного.